



Etteplanin osavuosisikatsaus tammikuu-kesäkuu 2010

Etteplanin myönteinen kehitys jatkui - liikevoitto parani

Smart way to smart products

ETTEPLAN OYJ OSAVUOSIKATSAUS

12.8.2010 klo 9:30

ETTEPLAN Q2: ETTEPLANIN MYÖNTEINEN KEHITYS
JATKUI – LIIKEVOITTO PARANI

Katsauskausi huhti-kesäkuu 2010

- Konsernin liikevaihto jatkuvista toiminnoista oli 26,8 (4-6/2009: 25,3) miljoonaa euroa.
- Liikevoitto jatkuvista toiminnoista oli 1,9 (-4,4) miljoonaa euroa.
- Tilikauden voitto jatkuvista toiminnoista oli 1,2 (-3,3) miljoonaa euroa.
- Tilikauden voitto lopetetuista toiminnoista oli 0,4 (-1,3) miljoonaa euroa.
- Liiketoiminnan rahavirta oli 1,8 (2,2) miljoonaa euroa.
- Osakekohtainen tulos jatkuvista toiminnoista oli 0,06 (-0,17) euroa.
- Henkilöstön määrä oli kauden lopussa 1 483 (1 663).
- Yhtiö tarkentaa arviotaan vuoden 2010 näkymistä.
Näkymät (päivitetty): Vuonna 2009 tehdyt uudelleenjärjestelyt parantavat yhtiön kannattavuutta ja liikevoiton positiivisen kehityksen arvioidaan jatkuvan.
Edellinen arvio näkymistä (6.5.2010): Vuonna 2009 tehdyt uudelleenjärjestelyt parantavat yhtiön kannattavuutta ja liikevoiton arvioidaan olevan positiivinen.

Katsauskausi tammi-kesäkuu 2010

- Konsernin liikevaihto jatkuvista toiminnoista oli 51,6 (1-6/2009: 54,8) miljoonaa euroa.
- Liikevoitto jatkuvista toiminnoista oli 3,0 (-3,2) miljoonaa euroa.
- Tilikauden voitto jatkuvista toiminnoista oli 1,9 (-2,6) miljoonaa euroa.
- Tilikauden voitto lopetetuista toiminnoista oli 0,4 (-2,0) miljoonaa euroa.
- Liiketoiminnan rahavirta oli -0,9 (-4,5) miljoonaa euroa.
- Osakekohtainen tulos jatkuvista toiminnoista oli 0,08 (-0,13) euroa.

Avainlukuja*)

(1 000 euroa)	4-6/2010	4-6/2009	1-6/2010	1-6/2009	1-12/2009
Liikevaihto	26 782	25 255	51 635	54 766	98 700
Liikevoitto/-tappio	1 859	-4 367	2 984	-3 184	-3 587
Liikevoitto/-tappio, %	6,9	-17,3	5,8	-5,8	-3,6
Tilikauden voitto/tappio	1 211	-3 344	1 903	-2 578	-3 287
Tilikauden voitto/tappio, %	4,5	-13,2	3,7	-4,7	-3,3
Omavaraisuusaste, %	42,6	28,8	42,6	28,8	38,5
Nettovelkaantumisaste, %	30,4	99,8	30,4	99,8	20,8
Taseen loppusumma	61 775	74 001	61 775	74 001	61 704

*) jatkuvista toiminnoista

Etteplan Oyj:n toimitusjohtaja Matti Hyytiäinen osavuositarkastuksen yhteydessä:

”Etteplanin keskeisten asiakkaiden saamat tilaukset kehittyivät suotuisasti toisella vuosineljänneksellä. Useiden asiakkaidemme tilauskannat olivat vielä edellisvuosiin verrattuna matalalla tasolla, mikä heijastui Etteplanin liikevaihtoon. Alkuvuoden aikana tapahtunut suunnittelupalveluiden kysynnän elpyminen alkoi kuitenkin näkyä toisella vuosineljänneksellä Etteplanin liikevaihdon kasvuna. Vahvistunut markkina-asemamme ja määrätietoiset sopeuttamistoimemme paransivat suunnittelukapasiteettimme käyttöastetta ja kannattavuuttamme. Toiminnan tehostaminen paransi myös liiketoiminnan alkuvuoden rahavirtaa.

Palvelujemme tuotteistaminen ja panostuksemme myyntiorganisaatiomme kehittämiseen ovat saaneet alkuvuoden aikana myönteisen vastaanoton. Uusien palvelutuotteiden myynti käynnistyi hyvin. Etteplan jatkoi katsauskaudella panostuksiaan tarjontansa kehittämiseksi. Sjöland & Thyselius Holding AB:n ja Etteplanin tytäryhtiö LUTABin kanssa solmittu yhteistyösopimus tarjoaa asiakkaillemme vaativien tuotekehityshankkeiden entistä nopeamman toteutuksen. Ensimmäinen yhteinen ilmailualan toimeksianto käynnistyi katsauskaudella.

Jatkoimme strategiaamme mukaisia toimia globaalin toimitusprosessimme vahvistamiseksi. Etteplan kasvatti omistussuhteita Kiinassa Etteplan Vatable Technology Centre Ltd:ssä heinäkuun alussa 70 prosenttiin. Toimintamme perustuu lähellä asiakasta olevaan korkeatasoiseen suunnittelupalveluun yhdistettynä kustannustehokkaaseen Etteplanin Kiinan yksiköiden käyttöön. Asiakkaiden kustannuskilpailukykyä parantavaa toimintamallia käyttävien yritysten määrä kasvoi katsauskaudella.

Etteplan on asemoitunut hyvin suunnittelupalvelujen kysynnän kasvuun ja kykenemme kasvattamaan suunnittelukapasiteettiamme ilman mainittavaa kiinteiden kulujen lisäystä. Strategiamme mukaisesti pyrimme orgaanisen kasvun lisäksi liiketoimintamme kasvattamiseen yritysostoin.”

Laatimisperiaatteet

Osavuositarkastus on laadittu IAS 34 Osavuositarkastukset -standardin ja konsernin vuositilinpäätöksessä 2009 esitettyjen laatimis- ja laskentaperiaatteiden mukaan.

KATSAUS HUHTI-KESÄKUU 2010

Liiketoimintakatsaus huhti-kesäkuu

Suunnittelupalveluiden kysyntä parani vuoden toisella neljänneksellä. Kysyntä vilkastui ensimmäiseen vuosineljännekseen verrattuna erityisesti Suomessa Etteplanin asiakkaiden markkinatilanteiden parantua.

Kysyntä vaihteli edelleen asiakastoimialoittain. Energia- ja voimansiirtoteollisuuden ja lääketieteellisuuden laitevalmistajien suunnittelupalveluiden kysyntä säilyi alkuvuoden hyvällä tasolla. Autoteollisuuden asiakkaiden erikoisosaamista vaativien testaus- ja analyysipalveluiden kysyntä säilyi hyvällä tasolla. Kävosteollisuuden laitevalmistajien suunnittelupalveluiden alkuvuonna alkanut kysynnän kasvu jatkui katsauskaudella. Metsäteollisuuden laitevalmistajien suunnittelupalveluiden kysyntätilanteessa tapahtui toisella vuosineljänneksellä käänne ja kysyntä parani selvästi katsauskaudella. Ilmailu- ja puolustusvälineteollisuuden kysyntä säilyi alhaisella tasolla.

Suomessa lomautuksina toteutettujen henkilöstövähennysten määrä pieneni katsauskaudella. Lomautettujen työntekijöiden määrä puolittui ensimmäiseen vuosineljännekseen verrattuna ja oli katsauskauden lopussa alle 100. Ruotsissa käynnistettiin rekrytointi vastaamaan parantunutta markkinatilannetta.

Etteplan solmi katsauskaudella yhteistyösopimuksen Sjöland & Thyselius Holding AB:n kanssa. Etteplanin osalta yhteistyökumppani on Etteplanin tytäryhtiö LUTAB AB. LUTAB AB ja Sjöland & Thyselius keskittyvät uusiutuvien energialähteiden käyttöä kehittäviin kone- ja laitevalmistajien, ilmailu-, avaruus- ja puolustusvälineteollisuuden sekä ajoneuvo- ja junavalmistuksen yritysten korkean teknologian tuotekehityspalveluihin. Yhteistyön tavoitteena on lyhentää asiakkaiden tuotekehityshankkeiden toteutusajaa integroitujen asiantuntijapalveluiden ja tehokkaiden palveluprosessien avulla.

Yhtiö uusi yhtiörakennettaan 1.4.2010 alkaen Suomessa ja liiketoiminnan keskittäminen Etteplan Design Center Oy:öön saatiin päätökseen 1.7.2010. Ruotsissa liiketoiminta keskitetään neljään yhtiöön vaiheittain vuoden 2011 alkuun mennessä. Konsernihallinnon yksiköt jatkavat toimintaansa emoyhtiö Etteplan Oyj:ssä. Yhtiörakenteen muutoksella ei ole vaikutuksia talousraportointiin sisältöön vuonna 2010. Yhtiörakenteen muutos vaikuttaa emoyhtiön taseeseen. Emoyhtiön tase esitetään yhtiön vuosikertomuksessa 2010.

Taloudellinen kehitys huhti-kesäkuu

Etteplanin huhti-kesäkuun 2010 liikevaihto jatkuvista toiminnoista oli 26,8 (4-6/2009: 25,3) miljoonaa euroa.

Liikevoitto jatkuvista toiminnoista oli 1,9 (4-6/2009: -4,4) miljoonaa euroa. Parantunut suunnittelupalveluiden kysyntätilanne sekä liiketoiminnan uudelleenjärjestelyt ja säästötoimet vaikuttivat liikevoiton parantumiseen.

KATSAUS TAMMI-KESÄKUU 2010

Liiketoimintakatsaus tammi-kesäkuu

Suunnittelupalveluiden kysyntätilanne kehittyi epäyhtenäisesti vuoden alussa ja parani useimmilla Etteplanin asiakastoimialoilla katsauskauden loppua kohden. Ruotsissa markkinatilanteen elpyminen käynnistyi vuoden 2010 alkukuukausina ja vakiintui vuoden alun parantuneelle tasolle toisella vuosineljänneksellä. Suomessa suunnittelupalveluiden kysyntätilanne elpyi Ruotsia hitaammin ja näkyi toisen neljänneksen lopulla suunnittelutoimeksiantojen määrän kasvuna.

Etteplan uusi katsauskaudella puitesopimuksia vakiintuneiden asiakkaidensa kanssa ja onnistui myös uusasiakashankinnassaan solmiessaan uusia teknisen suunnittelun ja tuoteinformaation sopimuksia.

Liikevaihto

Etteplanin liikevaihto jatkuvista toiminnoista ensimmäisellä vuosipuoliskolla oli 51,6 (1-6/2009: 54,8) miljoonaa euroa.

Tulos

Liikevoitto jatkuvista toiminnoista oli 3,0 (1-6/2009: -3,2) miljoonaa euroa. Parantunut suunnittelupalveluiden kysyntätilanne sekä liiketoiminnan uudelleenjärjestelyt ja säästötoimet vaikuttivat liikevoiton parantumiseen.

Tilikauden voitto jatkuvista toiminnoista ennen veroja oli 2,7 (1-6/2009: -3,5) miljoonaa euroa. Verojen määrä oli 0,8 (-0,9) miljoonaa euroa. Tuloslaskelman verot olivat 28,6 (26,6) % laskettuna tuloksesta ennen veroja.

Tilikauden voitto jatkuvista toiminnoista oli 1,9 (1-6/2009: -2,6) miljoonaa euroa. Osakekohtainen tulos jatkuvista toiminnoista oli 0,08 (-0,13) euroa. Osakekohtainen oma pääoma oli 1,33 (1,07) euroa. Sijoitetun pääoman tuotto parani ja oli 16,5 (-13,8) %.

Tilikauden voitto lopetetuista toiminnoista oli 0,4 (1-6/2009: -2,0) miljoonaa euroa. Lopetettujen toimintojen tulos koostuu lainasaamisen maksusta. Lainasaamisen osalta tehtiin arvonalentumiskirjaus vuonna 2009.

Tilikauden voitto oli 2,3 (1-6/2009: -4,5) miljoonaa euroa.

Rahoitusasema ja liiketoiminnan rahavirta

Taseen loppusumma 30.6.2010 oli 61,8 (31.12.2009: 61,7) miljoonaa euroa. Liikearvo taseessa oli 32,7 (31.12.2009: 31,2) miljoonaa euroa. Liikearvon kasvu johtui valuuttakurssien muutoksista. Konsernin rahavarat olivat 3,4 (31.12.2009: 6,7) miljoonaa euroa. Konsernin rahoitusvelat olivat kauden lopussa 11,4 (31.12.2009: 11,6) miljoonaa euroa. Omavaraisuusaste oli 42,6 (31.12.2009: 38,5) %. Liiketoiminnan rahavirta oli -0,9 (-4,5) miljoonaa euroa. Liiketoiminnan rahavirta investointien jälkeen parani ja oli -2,2 (1-6/2009: -4,9) miljoonaa euroa. Katsauskauden rahavirta sisälsi vuoden 2008 yritysostoista aiheutuneen 1,7 miljoonan euron lisäkauppahinnan.

Investoinnit

Konsernin bruttoinvestoinnit olivat 0,8 (1-6/2009: 0,3) miljoonaa euroa.

Henkilöstö

Konsernin palveluksessa oli kauden aikana keskimäärin 1 502 (1-6/2009: 1 715) henkilöä ja kauden lopussa 1 483 (30.6.2009: 1 663) henkilöä. Kauden lopussa konsernin palveluksessa ulkomailla toimi 526 (30.6.2009: 647) henkilöä.

Avainhenkilöiden kannustinjärjestelmä

Etteplan Oyj:n hallitus päätti maaliskuussa 2008 Etteplan-konsernin avainhenkilöiden osakepohjaisesta kannustinjärjestelmästä. Järjestelmässä on kolme ansaintajaksoa, kalenterivuodet 2008, 2009 ja 2010. Järjestelmän kohderyhmään kuului 37 henkilöä vuonna 2008, 39 henkilöä vuonna 2009 ja 33 henkilöä vuonna 2010. Järjestelmästä maksettavat palkkiot vastaavat yhteensä enintään noin 720 000 Etteplan Oyj:n osakkeen arvoa.

Varsinaisen yhtiökokouksen 26.3.2009 hallitukselle antaman valtuutuksen perusteella Etteplan Oyj:n hallitus on 10.2.2010 pidetyssä kokouksessa päättänyt, että omia osakkeita ei luovuteta ansaintajaksolta 2009.

Arvio toiminnan riskeistä ja epävarmuustekijöistä

Etteplanin taloudellinen tulos on alttiina useille strategisille, toiminnallisille ja taloudellisille riskeille. Yksityiskohtainen analyysi riskeistä on Etteplanin vuoden 2009 vuosikertomuksessa.

Ulkoiset riskit

Katsauskauden aikana yleinen taloudellinen kehitys ja ennakoimattomat muutokset asiakkaiden liiketoiminnoissa aiheuttivat edelleen riskin.

Sisäiset riskit

Etteplanin sisäisissä riskeissä ei ole tapahtunut muutoksia aikaisemmin julkaistuihin arvioihin verrattuna.

Yhtiökokous

Etteplan Oyj:n varsinainen yhtiökokous pidettiin 24. maaliskuuta 2010 yhtiön toimitiloissa Vantaalla. Hallituksen jäseniksi valittiin uudelleen hallituksen nimitys- ja palkitsemisvaliokunnan ehdotuksen mukaisesti Tapio Hakakari, Heikki Hornborg, Robert Ingman ja Pertti Nupponen sekä uusina jäseninä hallitukseen valittiin Satu Rautavalta ja Teuvo Rintamäki.

Yhtiökokous vahvisti tilikauden 2009 tilinpäätöksen ja myönsi vastuuvapauden hallituksen jäsenille ja toimitusjohtajalle.

Yhtiön tilintarkastajaksi valittiin KHT-yhteisö PricewaterhouseCoopers Oy, päävastuullisena tilintarkastajana KHT Mika Kaarisalo. Tilintarkastajan palkkio maksetaan laskun mukaan hallituksen hyväksymien periaatteiden mukaisesti.

Yhtiökokous valtuutti hallituksen päättämään enintään 4 000 000 osakkeen antamisesta osakeannilla tai antamalla optio-oikeuksia tai muita osakkeisiin oikeuttavia osakeyhtiölain 10 luvun 1 §:n tarkoittamia erityisiä oikeuksia yhdessä tai useammassa erässä. Valtuutus sisältää oikeuden päättää antaa joko uusia osakkeita tai yhtiön hallussa olevia omia osakkeita.

Valtuutus on voimassa viisi (5) vuotta yhtiökokouksen päätöksestä alkaen 24.3.2010 ja päättyen 24.3.2015. Valtuutus korvaa aikaisemman valtuutuksen.

Yhtiökokous päätti hallituksen ehdotuksen mukaisesti valtuuttaa hallituksen päättämään omien osakkeiden hankkimisesta yhdessä tai useammassa erässä yhtiön vapaalla omalla pääomalla. Omia osakkeita voidaan hankkia enintään 2 000 000 kappaletta. Omien osakkeiden hankinta voi tapahtua muussa kuin osakkeenomistajien osakeomistuksen suhteessa eli hallituksella on mahdollisuus päättää myös suunnatusta omien osakkeiden hankinnasta.

Valtuutus on voimassa kahdeksantoista (18) kuukautta yhtiökokouksen päätöksestä alkaen 24.3.2010 ja päättyen 24.9.2011. Valtuutus korvaa aikaisemman valtuutuksen.

Yhtiökokous muutti yhtiöjärjestyksen 9. pykälän ja uusi sisältö on seuraava:
9 § Kutsu yhtiökokoukseen

Kutsu yhtiökokoukseen on julkaistava yhtiön internet-sivuilla aikaisintaan kaksi (2) kalenterikuukautta ja viimeistään kolme (3) viikkoa ennen yhtiökokousta, kuitenkin viimeistään yhdeksän (9) päivää ennen yhtiökokouksen täsmäytyspäivää. Hallitus voi lisäksi harkintansa mukaan julkaista kutsun yhtiökokoukseen yhdessä suomenkielisessä hallituksen määräämässä valtakunnallisessa päivälehdessä.

Osinko

Yhtiökokous päätti hallituksen ehdotuksen mukaisesti, että tilikaudelta 2009 jaetaan osinkona 0,04 euroa osaketta kohti. Jäljelle jäävät voittovarot jätetään vapaaseen omaan pääomaan. Yhtiökokouksen päättämä osinko maksetaan osakkaalle, joka täsmäytyspäivänä on merkitty Euroclear Finland Oy:n pitämään yhtiön osakasluetteloon. Osingonmaksun täsmäytyspäivä oli 29.3.2010. Osinko maksettiin 7.4.2010.

Osakkeet

Etteplan Oyj (ETT1V) on pohjoismainen NASDAQ OMX Teollisuustuotteet ja -palvelut -sektoriin kuuluva Small cap -yhtiö.

Yhtiön osakepääoma 30.6.2010 oli 5 000 000,00 euroa ja osakemäärä 20 179 414 kappaletta. Yhtiöllä on yksi osakesarja. Kaikilla osakkeilla on samanlainen oikeus osinkoon ja yhtiön varoihin.

Yhtiön hallussa 30.6.2010 oli 470 634 kappaletta omia osakkeita. Yhtiö ei hankkinut eikä luovuttanut katsauskauden aikana omia osakkeita.

Katsauskauden jälkeiset merkittävät tapahtumat

Etteplan kasvatti omistusosuuttaan Kiinassa Kunshanissa sijaitsevassa Etteplan Vatable Technology Centre Ltd:ssä (EVTC) 40 prosentista 70 prosenttiin 1.7.2010. Etteplan käytti 8.4.2008 voimaan tulleen sopimuksen mukaista optio-oikeuttaan ostaa yhtiön osake-enemmistö.

Näkymät

Etteplanin asiakkaiden investointiprojektien ja tuotekehitysprojektien aloitukset sekä muutokset tilauskannoissa heijastuvat nopeasti teknisen suunnittelun ja tuoteinformaation palvelujen kysyntään sekä Etteplanin liikevaihdon kehitykseen.

Vuoden 2010 liikevaihdon arvioidaan olevan vuoden 2009 tasolla. Vuonna 2009 tehdyt uudelleenjärjestelyt parantavat yhtiön kannattavuutta ja liikevoiton positiivisen kehityksen arvioidaan jatkuvan. Liikevaihto- ja liikevoittoarviot perustuvat Etteplanin tämänhetkisiin markkinanäkymiin. Arviossa ei ole huomioitu mahdollisia yrityskauppoja vuonna 2010.

Taloustiedottaminen vuonna 2010

Etteplan Oyj:n kolmannen neljänneksen (9 kk) osavuositiedot julkaistaan keskiviikkona 10.11.2010.

Hollolassa 12. elokuuta 2010

Etteplan Oyj

Hallitus

Lisätietoja:

Matti Hyytiäinen, toimitusjohtaja, puh. 0400 710 968

Osavuositiedot ovat tilintarkastamattomia.

LIITE:

Tilinpäätöslyhennelmä ja liitetiedot

Konsernin laaja tuloslaskelma

Konsernitase

Konsernin rahavirtalaskelma

Laskelma konsernin oman pääoman muutoksista

Tunnusluvut

Tilinpäätöslyhennelmän liitetiedot

Tiedotteet ja muu yritysinformaatio löytyvät Etteplanin Internet-sivuilta osoitteesta www.etteplan.fi.

JAKELU:

NASDAQ OMX Helsinki

Keskeiset tiedotusvälineet

www.etteplan.fi

Tämä osavuositarkastus sisältää tulevaisuutta koskevia arvioita ja oletuksia, joiden lopputulos voi poiketa tehdyistä arvioista ja oletuksista. Arviot pohjautuvat johdon parhaaseen näkemykseen osavuositarkastusajankohdalla.

Etteplan on teollisten laitteistojen suunnitteluun ja teknisen tuoteinformaation ratkaisuihin ja palveluihin erikoistunut asiantuntijayritys. Asiakkaamme ovat alansa johtavia globaaleja yrityksiä, jotka toimivat esimerkiksi ajoneuvo-, lentokone- ja puolustusvälineteollisuudessa, sähkön tuotannossa ja voimansiirrossa sekä materiaalinkäsittelyssä.

Etteplanilla on laaja osaaminen elektroniikan ja sulautettujen järjestelmien kehittämisessä, automaatio- ja sähkösuunnittelussa, mekaniikkasuunnittelussa ja teknisen tuoteinformaation ratkaisuissa ja palveluissa.

Vuonna 2009 Etteplanin liikevaihto oli 98,7 miljoonaa euroa. Etteplan on listattu NASDAQ OMX Helsinki Oy:ssä tunnuksella ETT1V.

KONSERNIN LAAJA TULOSLASKELMA

(1 000 EUR)	4-6/2010	4-6/2009	1-6/2010	1-6/2009	1-12/2009
Jatkuvat toiminnot					
Liikevaihto	26 782	25 255	51 635	54 766	98 700
Liiketoiminnan muut tuotot	442	172	519	339	392
Materiaalit ja palvelut	-2 670	-2 456	-4 549	-5 090	-8 077
Henkilöstökulut	-18 646	-22 954	-36 876	-44 017	-75 851
Liiketoiminnan muut kulut	-3 689	-3 979	-7 024	-8 364	-17 155
Poistot	-360	-405	-721	-818	-1 596
Liikevoitto/tappio	1 859	-4 367	2 984	-3 184	-3 587
Rahoitustuotot	107	-25	318	177	341
Rahoituskulut	-127	-200	-327	-454	-925
Osuus osakkuusyhtiön tuloksesta	-157	100	-308	-49	-134
Voitto/tappio ennen veroja	1 682	-4 491	2 667	-3 511	-4 304
Tuloverot	-471	1 147	-764	933	1 017
Tilikauden voitto/tappio jatkuvista liiketoiminnoista	1 211	-3 344	1 903	-2 578	-3 287
Lopetetut toiminnot					
Tilikauden voitto/tappio lopetetuista toiminnoista	396	-1 291	360	-1 969	-11 067
Tilikauden voitto/tappio	1 607	-4 634	2 263	-4 547	-14 354
Muut laajan tuloksen erät					
Muuntoerot	378	345	1 455	290	1 245
Tilikauden muut laajan tuloksen erät verojen jälkeen	378	345	1 455	290	1 245
Tilikauden laaja tulos yhteensä	1 985	-4 289	3 718	-4 258	-13 109
Tilikauden tuloksen jakautuminen					
Emoyhtiön omistajille	1 594	-4 647	2 241	-4 567	-14 403
Vähemmistölle	13	13	22	19	49
	1 607	-4 634	2 263	-4 547	-14 354
Tilikauden laajan tuloksen jakautuminen					
Emoyhtiön omistajille	1 981	-4 302	3 698	-4 277	-13 164
Vähemmistölle	4	13	21	19	55
	1 985	-4 289	3 718	-4 258	-13 109
Emoyhtiön osakkeenomistajille tilikauden tuloksesta laskettu osakekohtainen tulos					
Jatkuvat toiminnot					
Laimentamaton osakekohtainen tulos, EUR	0,06	-0,17	0,08	-0,13	-0,17
Laimennusvaikutuksella oikaistu osakekohtainen tulos, EUR	0,06	-0,17	0,08	-0,13	-0,17
Lopetetut toiminnot					
Laimentamaton osakekohtainen tulos, EUR	0,02	-0,07	0,02	-0,10	-0,56
Laimennusvaikutuksella oikaistu osakekohtainen tulos, EUR	0,02	-0,07	0,02	-0,10	-0,56

KONSERNITASE

(1 000 EUR)	30.6.2010	30.6.2009	31.12.2009
VARAT			
Pitkäaikaiset varat			
Aineelliset hyödykkeet	1 650	2 111	1 458
Liikearvo	32 730	33 695	31 184
Muut aineettomat hyödykkeet	861	1 297	1 042
Myytavissä olevat sijoitukset	690	411	691
Muut pitkäaikaiset saamiset	3	554	3
Laskennalliset verosaamiset	618	236	950
Pitkäaikaiset varat yhteensä	36 552	38 303	35 329
Lyhytaikaiset varat			
Myyntisaamiset ja muut saamiset	21 812	29 538	18 645
Tilikauden verotettavaan tuloon perustuvat verosaamiset	21	3 816	1 079
Rahavarat	3 389	2 345	6 650
Lyhytaikaiset varat yhteensä	25 223	35 698	26 375
VARAT YHTEENSÄ	61 775	74 001	61 704
OMA PÄÄOMA JA VELAT			
Emoyhtiön omistajille kuuluva oma pääoma			
Osakepääoma	5 000	5 000	5 000
Ylikurssirahasto	6 701	6 701	6 701
Sijoitetun vapaan oman pääoman rahasto	2 586	2 593	2 590
Omat osakkeet	-1 930	-1 909	-1 949
Muuntoerot	-1 077	-4 898	-2 534
Muut rahastot	10 000	0	10 000
Kertyneet voittovarot	2 591	18 184	18 148
Tilikauden voitto/tappio	2 263	-4 547	-14 403
Emoyhtiön omistajille kuuluva oma pääoma yhteensä	26 134	21 123	23 554
Vähemmistön osuus	155	99	135
Oma pääoma yhteensä	26 289	21 222	23 689
Pitkäaikaiset velat			
Laskennalliset verovelat	146	1 523	150
Rahoitusvelat	6 715	10 982	7 626
Pitkäaikaiset velat yhteensä	6 861	12 506	7 776
Lyhytaikaiset velat			
Rahoitusvelat	4 674	12 533	3 959
Ostovelat ja muut velat	22 752	23 037	24 401
Varaukset	733	4 369	1 435
Tilikauden verotettavaan tuloon perustuvat verovelat	465	335	445
Lyhytaikaiset velat yhteensä	28 624	40 274	30 239
Velat yhteensä	35 485	52 779	38 016
OMA PÄÄOMA JA VELAT YHTEENSÄ	61 775	74 001	61 704

KONSERNIN RAHAVIRTALASKELMA

(1 000 EUR)	1-6/2010	1-6/2009	1-12/2009
Liiketoiminnan rahavirta			
Asiakkailta saadut maksut	49 330	68 506	129 302
Maksut liiketoiminnan kuluista	-49 990	-71 904	-126 232
Liiketoiminnan rahavirta ennen rahoituseriä ja veroja	-660	-3 398	3 070
Maksetut korot ja maksut muista liiketoiminnan rahoituskuluista	-225	-362	-632
Saadut korot liiketoiminnasta	18	112	197
Maksetut välittömät verot	-18	-829	-557
Liiketoiminnan rahavirta (A)	-885	-4 477	2 078
Investointien rahavirta			
Investoinnit aineellisiin ja aineettomiin hyödykkeisiin	-83	-67	-139
Tytäryhtiömyynnit	0	0	93
Tytäryhtiöhankinnat	-1 700	-361	-966
Osakkuusyhtiöhankinnat	-94	0	0
Aineellisten ja aineettomien hyödykkeiden luovutustulot	27	30	30
Lainasaamisten lisäys	0	0	-977
Lainasaamisten vähennys	523	0	0
Luovutusvoitot muista sijoituksista	1	0	3
Investointien rahavirta (B)	-1 326	-398	-1 956
Rahavirta investointien jälkeen (A + B)	-2 211	-4 875	122
Rahoituksen rahavirta			
Omien osakkeiden hankkiminen	0	-44	-44
Lyhytaikaisten lainojen nostot	1 135	5 912	0
Lyhytaikaisten lainojen takaisinmaksut	-521	0	-3 251
Pitkäaikaisten lainojen nostot	0	2 514	2 528
Hybridilainan nosto	0	0	10 000
Pitkäaikaisten lainojen takaisinmaksut	-1 147	-1 457	-3 112
Maksetut osingot ja muu voitonjako	-784	-1 574	-1 574
Rahoituksen rahavirta (C)	-1 317	5 351	4 547
Rahavarojen muutos (A + B + C) lisäys (+) / vähennys (-)	-3 528	476	4 669
Rahavarat kauden alussa	6 650	1 879	1 879
Valuuttakurssien muutosten vaikutus	267	-10	102
Rahavarat kauden lopussa	3 389	2 345	6 650

LASKELMA KONSERNIN OMAN PÄÄOMAN MUUTOKSISTA

Taulukon sarakkeiden selitteet:

- A) Osakepääoma
- B) Ylikurssirahasto
- C) Sijoitetun vapaan oman pääoman rahasto
- D) Omat osakkeet
- E) Muuntoerot
- F) Muut rahastot
- G) Kertyneet voittovarot
- H) Yhteensä
- I) Vähemmistöosuus
- J) Oma pääoma yhteensä

(1 000 EUR)	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
Oma pääoma										
1.1.2009	5 000	6 701	2 474	-2 025	-5 188		0	19 959	26 921	79 27 000
Osingonjako							-1 574	-1 574		-1 574
Omien osakkeiden hankinta				-44				-44		-44
Osakepalkkiot			116	120			-179	57		57
Hybridilaina						10 000	-59	9 941		9 941
Muuntoeron muutos								0	6	6
Omistusosuuden muutokset					1 410			1 410		1 410
Kauden laaja tulos					1 245		-14 403	-13 159	49	-13 109
Oma pääoma										
31.12.2009	5 000	6 701	2 590	-1 949	-2 534	10 000	3 745	23 554	135	23 689

(1 000 EUR)	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
Oma pääoma										
1.1.2010	5 000	6 701	2 590	-1 949	-2 534	10 000	3 745	23 554	135	23 689
Osingonjako							-788	-788		-788
Omien osakkeiden hankinta				-6				-6		-6
Osakepalkkiot			-4	24			6	26		26
Hybridilaina							-350	-350		-350
Kauden laaja tulos					1 457		2 241	3 698	21	3 718
Oma pääoma										
30.6.2010	5 000	6 701	2 586	-1 930	-1 077	10 000	4 854	26 134	155	26 289

(1 000 EUR)	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
Oma pääoma										
1.1.2009	5 000	6 701	2 474	-2 025	-5 188		0 19 959	26 921		79 27 000
Osingonjako							-1 574	-1 574		-1 574
Omien osakkeiden hankinta				-44				-44		-44
Osakepalkkiot			119	160			-183	96		96
Kauden laaja tulos					290		-4 567	-4 277	19	-4 258
Oma pääoma										
30.6.2010	5 000	6 701	2 593	-1 909	-4 898		0 13 636	21 123		99 21 222

TILINPÄÄTÖSLYHENNELMÄN LIITETIEDOT

Yrityksen perustiedot

Etteplan-konsernin emoyhtiö on Etteplan Oyj. Etteplan Oyj (yhtiö) on suomalainen, Suomen lakien mukaan perustettu julkinen osakeyhtiö. Yhtiön kotipaikka on Hollola.

Etteplan on teollisten laitteistojen suunnitteluun ja teknisen tuoteinformaation ratkaisuihin ja palveluihin erikoistunut asiantuntijayritys. Asiakkaamme ovat alansa johtavia globaaleja yrityksiä, jotka toimivat esimerkiksi ajoneuvo-, lentokone- ja puolustusvälineiteollisuudessa, sähkön tuotannossa ja voimansiirrossa sekä materiaalinkäsittelyssä.

Etteplanilla on laaja osaaminen elektroniikan ja sulautettujen järjestelmien kehittämisessä, automaatio- ja sähkösuunnittelussa, mekaniikkasuunnittelussa ja teknisen tuoteinformaation ratkaisuisissa ja palveluissa.

Etteplanin vahvuus on osaava henkilökunta, joka toimii lähellä asiakasta tiiviissä yhteistyössä asiakkaan kanssa ja pystyy näin luomaan pitkäaikaisia asiakassuhteita. Kehitämme globaalisti ratkaisuja asiakkaidemme tarpeisiin.

Vuonna 2009 Etteplanin liikevaihto oli 98,7 miljoonaa euroa. Etteplan on listattu NASDAQ OMX Helsinki Oy:ssä tunnuksella ETT1V.

Etteplan Oyj:n hallitus on hyväksynyt kokouksessaan 11.8.2010 tämän osavuositarkastuksen julkistettavaksi.

Laatimisperiaatteet

Osavuositarkastus on laadittu IAS 34 Osavuositarkastukset -standardin ja konsernin vuosittain päätöksessä 2009 esitettyjen laatimis- ja laskentaperiaatteiden mukaan.

Osavuositarkastuksen luvut esitetään tuhansina euroina. Kaikki tilinpäätöstaulukoiden luvut ovat pyöristettyjä, jonka vuoksi yksittäisten lukujen yhteenlaskettu summa saattaa poiketa esitetystä summaluvusta.

Osavuositarkastuksessa on noudatettu samoja laatimisperusteita kuin vuosittain päätöksessä 2009. Vuosittain päätös löytyy osoitteesta <http://etteplan.smartpage.fi/fi/vuosikertomus09/> ja laatimisperiaatteet vuosikertomuksen 2009 sivuilta 26 - 30. Tunnuslukujen laskentakaavat löytyvät vuosikertomuksen 2009 sivulta 45. Vuonna 2010 voimaan tulleet IFRS-muutokset on kuvattu vuoden 2009 vuosikertomuksessa.

Arvioiden käyttö

Tämä osavuositarkastus sisältää tulevaisuutta koskevia arvioita ja oletuksia, joiden lopputulos voi poiketa tehdyistä arvioista ja oletuksista. Arviot pohjautuvat johdon parhaaseen näkemykseen osavuositarkastusajankohdalla.

TUNNUSLUVUT

(1 000 EUR)	1-6/2010	1-6/2009	1-12/2009	Muutos ed. vuodesta
Liikevaihto	51 635	54 766	98 700	-5,7 %
Liikevoitto/tappio	2 984	-3 184	-3 587	193,7 %
Liikevoitto/tappio, %	5,8	-5,8	-3,6	
Voitto/tappio ennen veroja	2 667	-3 511	-4 304	176,0 %
Voitto/tappio ennen veroja, %	5,2	-6,4	-4,4	
Oman pääoman tuotto, %	15,2	-21,4	-13,0	
Sijoitetun pääoman tuotto, % *)	16,5	-13,8	-8,6	
Omavaraisuusaste, %	42,6	28,8	38,5	
Korolliset bruttovelat	11 388	23 515	11 585	-51,6 %
Nettovelkaantumisaste, %	30,4	99,8	20,8	
Taseen loppusumma	61 775	74 001	61 704	-16,5 %
Bruttoinvestoinnit	821	273	4 763	200,9 %
Tulos/osake, EUR	0,08	-0,13	-0,17	146,2 %
Tulos/osake, EUR laimennusvaikutuksella oikaistu	0,08	-0,13	-0,17	146,2 %
Osakekohtainen oma pääoma, EUR	1,33	1,07	1,20	22,5 %
Henkilöstö keskimäärin	1 502	1 715	1 765	-12,4 %
Henkilöstö kauden lopussa	1 483	1 663	1 544	-10,8 %

*) Sijoitetun pääoman tuotto laskettu tuloksesta ennen veroja

Lopetetut liiketoiminnot

Lopetettuina liiketoimintoina on käsitelty vuonna 2009 myytyjä liiketoimintoja, joihin kuuluvat Etteplan Tech AB:n enemmistöosuuden myynti Ruotsissa ja Italian liiketoiminnan enemmistöosuuden myynti. Lopetettujen liiketoimintojen ei arvioida aiheuttavan kuluja vuoden 2010 toisella vuosipuolikkaalla.

Lopetetut liiketoiminnot

(1 000 EUR)	30.6.2010	30.6.2009	31.12.2009
Tuloslaskelma			
Tuotot	6	7 186	15 322
Kulut	480	-9 867	-18 724
Tulos ennen veroja	486	-2 681	-3 401
Verot	-126	712	442
Tulos verojen jälkeen	360	-1 969	-2 960
Luovutustappio ennen veroja	0	0	-8 234
Verot	0	0	127
Luovutustappio verojen jälkeen	0	0	-8 107
Voitto/tappio lopetetuista toiminnoista yhteensä	360	-1 969	-11 067
Rahavirtalaskelma			
Liiketoiminnan rahavirta	0	0	-2 484
Investointien rahavirta	0	0	1 275
Rahoituksen rahavirta	0	0	1 080
Rahavarojen muutos	0	0	-129
Lopetettujen liiketoimintojen vaikutus konsernin taloudelliseen asemaan			
Varat			
Aineelliset hyödykkeet	0	0	74
Muut aineettomat hyödykkeet	0	0	7 155
Saamiset	0	0	3 751
Rahavarat	0	0	-131
Varat yhteensä	0	0	10 849
Velat			
Rahoitusvelat	0	0	233
Ostovelat ja muut velat	0	0	3 282
Velat yhteensä	0	0	3 515

Liikevaihto ja liikevoitto neljänneksittäin

(1 000 EUR)	Q1/2010	Q2/2010
Liikevaihto	24 853	26 782
Liikevoitto	1 125	1 859
Liikevoitto, %	4,5	6,9

Aineelliset ja aineettomat hyödykkeet

(1 000 EUR)	Aineelliset hyödykkeet	Liikearvo	Muut aineettomat hyödykkeet
Hankintameno 1.1.2010	11 255	31 184	5 573
Muuntoerot	172	1 556	30
Yritysjärjestelyt	0	0	0
Lisäykset	666	0	58
Vähennykset	-2	-10	-1
Hankintameno 30.6.2010	12 091	32 730	5 660
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 1.1.2010	-9 796	0	-4 531
Muuntoerot	-159	0	-26
Yritysjärjestelyt	0		0
Vähennysten kertyneet poistot	-7		0
Poistot	-479	0	-242
Kertyneet poistot 30.6.2010	-10 441	0	-4 799
Kirjanpitoarvo 30.6.2010	1 650	32 730	861
Hankintameno 1.1.2009	13 173	33 207	5 839
Muuntoerot	20	127	0
Yritysjärjestelyt	0	0	0
Lisäykset	256	361	16
Vähennykset	-34	0	0
Hankintameno 30.6.2009	13 415	33 695	5 855
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 1.1.2009	-10 688	0	-4 280
Muuntoerot	-21	0	4
Yritysjärjestelyt	0	0	0
Poistot	-595	0	-282
Kertyneet poistot 30.6.2009	-11 304	0	-4 558
Kirjanpitoarvo 30.6.2009	2 111	33 695	1 297

Rahoitusvelat

(1 000 EUR)	30.6.2010	30.6.2009	31.12.2009
Pitkäaikainen	6 715	10 982	7 626
Lyhytaikainen	4 674	12 533	3 959
Yhteensä	11 389	23 515	11 585

Varaukset

(1 000 EUR)	Takuu- varaus	Uudelleen- järjestely- varaus	Muut varaukset	Yhteensä
Varaukset 1.1.2010	187	1 198	50	1 435
Käytetyt varaukset	-74	-116	0	-190
Käyttämättömien varausten peruutukset	-113	-349	-50	-512
Varaukset 30.6.2010	0	733	0	733
Varaukset 1.1.2009	0	0	0	0
Varausten lisäykset	0	4 369	0	4 369
Varaukset 30.6.2009	0	4 369	0	4 369
Varaukset 1.1.2009	0	0	0	0
Varausten lisäykset	187	1 198	50	1 435
Varaukset 31.12.2009	187	1 198	50	1 435

Johdannaisopimukset

(1 000 EUR)	30.6.2010	30.6.2009	31.12.2009
Valuutanvaihtosopimus			
Käypä arvo	0	0	-6
Nimellisarvo	0	0	1 317
Koronvaihtosopimukset			
Käypä arvo	0	2	1
Nimellisarvo	0	5 143	4 500
Korko-optiosopimukset			
Käypä arvo	-106	-169	-141
Nimellisarvo	8 679	8 679	8 679

Vakuudet ja vastuusitoumukset

(1 000 EUR)	30.6.2010	30.6.2009	31.12.2009
Omasta puolesta annetut vakuudet			
Muut annetut vakuudet	218	86	55
Leasingsopimuksista maksettavat määrät			
Erääntyy alle vuoden kuluessa	927	1 207	983
Erääntyy 1-5 vuoden kuluttua	1 943	1 597	1 107
Kaikki yhteensä	3 088	2 889	2 145

Lähipiiritapahtumat

Konsernin lähipiiriin kuuluvat emoyhtiö sekä tytär- ja osakkuusyhtiöt. Lähipiiriin luetaan myös hallituksen ja johtoryhmän jäsenet mukaan lukien toimitusjohtaja.

Lähipiiritapahtumina on esitetty ne liiketoimet lähipiirin kanssa, jotka eivät eliminoidu konsernitilinpäätöstä laadittaessa. Lähipiirittoimet on hinnoiteltu konsernin normaalien hinnoitteluperusteiden ja hankintaehtojen mukaan.

Lähipiirin kanssa toteutuivat seuraavat liiketapahtumat:

(1 000 EUR)	30.6.2010	30.6.2009	31.12.2009
Palveluiden myynnit lähipiiriin kuuluville			
Osakkuusyhtiöt	599	0	0
Muut lähipiiriin kuuluvat yhtiöt	15	6	7
Yhteensä	615	6	7
Palveluiden ostot lähipiiriin kuuluvilta			
Avainhenkilöt	48	48	95
Osakkuusyhtiöt	344	81	256
Muut lähipiiriin kuuluvat yhtiöt	156	172	344
Yhteensä	548	301	695
Saamiset lähipiiriin kuuluvilta			
Osakkuusyhtiöt	282	0	0
Muut lähipiiriin kuuluvat yhtiöt	7	1	0
Yhteensä	289	1	0
Velat lähipiiriin kuuluville			
Osakkuusyhtiöt	3	0	92

Omien osakkeiden hankinta ja luovutus

Yhtiön hallussa oli 30.6.2010 470 634 kappaletta omia osakkeita. Yhtiö ei ole hankkinut eikä luovuttanut katsauskauden aikana omia osakkeita.

Osakkeet ja osakepääoma

Etteplan Oyj:n osakkeiden lukumäärä 30.6.2010 oli 20 179 414 kappaletta (mukaan lukien yhtiön hallussa olevat omat osakkeet) ja osakepääoma 5 000 000,00 euroa.

Osingot

Yhtiökokous päätti 24.3.2010 hallituksen esityksen mukaisesti jakaa osinkoa vuodelta 2009 0,04 euroa osakkeelta eli yhteensä 788 351,20 euroa. Osinko maksettiin 7.4.2010.

Tuloverot

Konsernin laajassa tuloslaskelmassa olevat tuloverot on laskettu käyttäen verokantaa, jota sovellettaisiin vuoden odotettuun kokonaistulokseen. Vuoden arvioitu keskimääräinen efektiivinen tuloverokanta on määritetty kunkin maan osalta erikseen. Efektiivinen verokanta osavuositarkastuksessa on 28,6 (26,6) %.

Riskit

Etteplanin taloudellinen tulos on alttiina useille strategisille, toiminnallisille ja taloudellisille riskeille.

Etteplan-konsernin merkittävimmät liikearvot liittyvät Ruotsin liiketoimintoihin. Liikearvon alentumiskirjaukseen ei ole tämän hetkisen testauksen perusteella aiheutta.

Yksityiskohtainen analyysi riskeistä löytyy Etteplanin vuoden 2009 vuosikertomuksesta.

Suurimmat osakkeenomistajat 30.6.2010

Nimi	Osakkeet, kpl	% osuus osakkeista ja äänistä
Mönkkönen Tapani	4 075 600	20,20
Ingman Group Oy Ab	3 500 000	17,34
Oy Fincorp Ab	2 199 603	10,90
Hornborg Heikki	1 143 220	5,67
Keskinäinen työeläkevakuutusyhtiö Varma	608 328	3,01
Sijoitusrahasto Alfred Berg Finland	501 699	2,49
Etteplan Oyj	470 634	2,33
Tuori Klaus	351 000	1,74
Sijoitusrahasto Alfred Berg Small Cap	331 090	1,64
Nordea Pankki Suomi Oyj	321 786	1,59
Hakakari Tapio/Webstor Oy	316 180	1,57
Sijoitusrahasto Aktia Capital	298 200	1,48
Fondita Nordic Micro Cap Sijoitusrahasto	297 000	1,47
Svenska Handelsbanken AB (Publ), Filialverksamheten i Finland	277 628	1,38
Evli Pankki Oyj	267 895	1,33
Tuori Aino	256 896	1,27
Kempe Anna	225 000	1,11
Aiff Ulf	220 546	1,09
Tuori Kaius	178 370	0,88
Sijoitusrahasto Alfred Berg Optimal	170 421	0,84
Muut osakkeenomistajat	4 168 318	20,66
Yhteensä	20 179 414	100,00